

TRIBUNAL DE JUSTICIA
DE LAS
COMUNIDADES EUROPEAS

Recopilación
de la
Jurisprudencia del Tribunal

VOLUMEN IX

1963



LUXEMBURGO



MINISTERIO
DE JUSTICIA

SUMARIO GENERAL DEL VOLUMEN IX

Páginas

Asunto n.º 26/62 (Petición de decisión prejudicial, con arreglo al artículo 177 del Tratado CEE, presentada por la Tariefcommissie en Amsterdam el 16 de agosto de 1962, en el litigio N.V. Algemene Transport –en Expeditie Orderneeming van Gend & Loos contra la Administración fiscal holandesa)	1
Sentencia del Tribunal de 5 de febrero de 1963	3
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (12 de diciembre de 1962).....	29
Asuntos acumulados núms. 28 a 30/62 (Peticiónes de decisión prejudicial, con arreglo al artículo 177 del Tratado CEE, presentadas por la Tariefcommissie en Amsterdam el 19 de septiembre de 1962, en los litigios Da Costa en Schaake N.V., Jacob Meijer N.V. y Hoechst-Holland N.V. contra Administración fiscal holandesa).....	59
Sentencia del Tribunal de 27 de marzo de 1963	61
Conclusiones del Abogado General Sr. Maurice Lagrange (13 de marzo de 1963)	79
Asunto n.º 64/63 (Petición de autorización para practicar una retención de bienes en poder de la Comunidad Económica Europea)	93
Auto del Tribunal de Justicia de 1 de julio de 1963	95
Asunto n.º 32/62 (Maurice Alvis contra el Consejo de la CEE)	99
Sentencia del Tribunal (Sala primera) de 4 de julio de 1963	101
Conclusiones del Abogado General Sr. Maurice Lagrange (26 de marzo de 1963)	119

Asunto n.º 24/62 (Gobierno de la República Federal de Alemania contra Comisión de la CEE)	129
Sentencia del Tribunal de 4 de julio de 1963	131
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (22 de marzo de 1963)	147
Asunto n.º 12/63 (Marga Schlieker, natural de Diepenbruck, contra Alta Autoridad de la CECA)	173
Sentencia del Tribunal de 4 de julio de 1963	175
Conclusiones del Abogado general D. Karl Roemer (29 de mayo de 1963)	189
Asunto n.º 25/62 (Plaumann & Co. contra Comisión de la CEE)	197
Sentencia del Tribunal de 15 de julio de 1963	199
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (28 de mayo de 1963)	227
Auto del Presidente del Tribunal de Justicia de 31 de agosto de 1962	253
Auto del Presidente del Tribunal de Justicia de 21 de diciembre 1962	261
Asunto n.º 34/62 (Gobierno de la República Federal de Alemania contra Comisión de la CEE)	269
Sentencia del Tribunal de 15 de julio de 1963	271
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (28 de mayo de 1963)	305
Asunto n.º 13/63 (Gobierno de la República italiana contra Comisión de la CEE)	335
Sentencia del Tribunal de 17 de julio de 1963	337
Conclusiones del Abogado General Sr. Maurice Lagrange (28 de mayo de 1963)	367

	<u>Páginas</u>
Asunto n.º 85/63 (Demanda de autorización de notificación de una cesión de salario a la Comunidad Económica Europea)	393
Auto del Tribunal de 25 de septiembre de 1963	395
Asuntos acumulados núms. 35/62 y 16/63 (André Leroy contra Alta Autoridad de la CECA)	399
Sentencia del Tribunal (Sala primera) de 5 de diciembre de 1963.....	101
Conclusiones del Abogado General Sr. Maurice Lagrange (17 de octubre de 1963).....	423
Auto del Presidente del Tribuna de Justicia de 16 de julio de 1963	433
Asuntos acumulados núms. 23, 24 y 52/63 (Sociedad anónima Usines Émile Henricot y otras 2 demandantes contra Alta Autoridad de la CECA)	439
Sentencia del Tribunal de 5 de diciembre de 1963	441
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (16 de octubre de 1963)	459
Asunto n.º 28/63 (Koninklijke Nederlandsche Hoogovens en Staalfabrieken N.V. contra Alta Autoridad de la CECA)	467
Sentencia del Tribunal de 5 de diciembre de 1963	469
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (ver asuntos acumulados núms. 23, 24 y 52/63).	
Asuntos acumulados núms. 53 y 54/63 (Lemmerz-Werke GmbH y otras 3 demandantes contra Alta Autoridad de la CECA)	487
Sentencia del Tribunal de 5 de diciembre de 1963.....	489
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (16 de octubre de 1963).....	511

	<i>Páginas</i>
Asunto n.º 18/62 (Emilia Barge, viuda del Sr. Vittorio Leone contra Alta Autoridad de la CECA).....	529
Sentencia del Tribunal de 16 de diciembre de 1963.....	531
Conclusiones del Abogado general Sr. Maurice Lagrange (5 de noviembre de 1963).....	573
Asunto n.º 36/62 (Société des Aciéries du Temple contra Alta Autoridad de la CECA).....	583
Sentencia del Tribunal de 16 de diciembre de 1963.....	585
Conclusiones del Abogado General Sr. Maurice Lagrange (17 de octubre de 1963).....	605
Asunto n.º 1/63 (Macchiorlati Dalmas & Figli contra Alta Autoridad de la CECA)	613
Sentencia del Tribunal de 16 de diciembre de 1963.....	615
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (12 de noviembre de 1963).....	639
Asuntos acumulados núms. 2 a 10/63 (Società Industriale Acciaierie San Michele y otras 8 demandantes contra Alta Autoridad de la CECA)	661
Sentencia del Tribunal de 16 de diciembre de 1963.....	663
Conclusiones del Abogado General Sr. Karl Roemer (12 de noviembre de 1963).....	699
Asunto n.º 14/63 (Forges de Clabecq S.A. contra Alta Autoridad de la CECA).....	719
Sentencia del Tribunal de 16 de diciembre de 1963.....	721
Conclusiones del Abogado General Sr. Maurice Lagrange (28 de octubre de 1963).....	753

	<i>Páginas</i>
Índice de las partes	769
Tabla alfabética de las materias	775
Tabla de artículos de los Tratados	787
Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea del Carbón y del Acero	789
Estatuto de los funcionarios de la CECA	790
Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea..	790
Protocolo sobre el estatuto del Tribunal de Justicia de la CEE	791
Protocolo sobre los privilegios e inmunidades de la CEE .	791
Reglamento de Procedimiento del Tribunal de Justicia de las Comunidades europeas	792